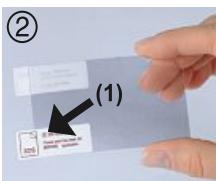




①	Bildschirm reinigen Clean the screen Nettoyer l'écran Limpiar la pantalla Почистить дисплей. Pulire lo schermo	Beeldscherm reinigen Καθαρίστε την οθόνη Wyczyścić ekran. Tisztítás meg a kijelzőt Ремонтируйте экран. Očistěte obrazovku	Ekrani temizleyin Limpie el ecrã Nettoyez l'écran Limpie la pantalla Счистите экран. Puhdistaa näytö
---	---	--	---



②	Am Rand greifen Hold around the edge Saisir au bord Sujetar por el borde Взять за край. Tenerlo per il bordo	Beeldscherm bij de rand vastpakken Πλάστε από την άκρη Chwycić za krawędź. Fogja meg a szélén Ухватить за край. Uchopit' za okrajem	Pegar pela margem Kenarından tutun Apucaj de margine Ta tag i kanten Tartu reunaan Uchopit' za okrajem
---	---	--	---



③	Folie (1) abziehen Remove film (1) Retirer le film (1) Retirar la lámina (1) Снять пленку (1). Rimuovere la pellicola (1)	Folie (1) eraf trekken Αφαιρέστε τη μεμβράνη (1) Ściągnąć folię (1). Húzza le az (1) fóliát Stáhněte fólii (1) Stiahnut' fóliu (1)	Remover a película (1) Folyoyu (1) çıkartın Îndepărtați folia (1) Dra av folie (1) Vedä kalvo (1) irti Aseta náyloón pinnalle
---	--	---	--



④	Am Bildschirm anlegen Apply to screen Appliquer sur l'écran Presentar en la pantalla Наложить на дисплей. Applicarla sullo schermo	Op het beeldscherm leggen Τοποθετήστε στην οθόνη Przyłożyć do ekranu. Helyezze rá a kijelzőre Přiložte na obrazovku Priložit' na obrazovku	Colocar sobre o ecrã Ekrana yerleştirin Aplicați folia pe ecran Lägg den på bildskärmen Vedä kalvo (1) irti Aseta náyloón pinnalle
---	---	---	---



⑤	Glatt streichen Gently smooth down Lisser Alisar Разгладить. Stenderla bene	Folie glad strijken Απλώστε Wygladzić. Simitsa el Vyhladte Vyhladit'	Alisar Düzleştirin Netezili folia Stryk ut den slätt Silitä tasaiseksi Vyhadiť'
---	--	---	--



⑥	blasen entfernen Remove air bubbles Éliminer les bulles Eliminar las burbujas Удалить пузырьки воздуха. Eliminare le bolle	Luchtbellen verwijderen Αφαιρέστε τις φυσαλίδες Usunąć pęcherzyki powietrza. Szüntesse meg a buborékokat Odstraňte vzduchové bublinky Odstrániť vzduchové bublinky	Eliminar as bolhas Hava kabarcıklarını alın Eliminați eventuallele bule de aer Ta bort blåsor Poista kuplat Poista kuplat
---	---	---	--



⑦	Folie (2) abziehen Remove film (2) Retirer le film (2) Retirar la lámina (2) Снять пленку (2). Rimuovere la pellicola (2)	Folie (2) eraf trekken Αφαιρέστε τη μεμβράνη (2) Ściągnąć folię (2). Húzza le a (2) fóliát Stáhněte fólii (2) Stiahnut' fóliu (2)	Remover a película (2) Folyoyu (2) çıkartın Îndepărtați folia (2) Dra av folie (2) Vedä kalvo (2) irti Aseta náyloón pinnalle
---	--	--	--